

MARCOS 5

División por Párrafos de las Traducciones Modernas

UBS ⁴	NKJV	NRSV	TEV	NJB
La sanidad del endemoniado gadareno 5:1-10 5:11-20	Un hombre poseído por un demonio es sanado 5:1-20	El endemoniado gadareno 5:1-13 5:14-20	Jesús sana a un hombre con un espíritu inmundo 5:1-5 5:6-8 5:9a 5:9b-10 5:11-13 5:14-16 5:17 5:18 5:19 5:20	El endemoniado gadareno 5:1-20
La hija de Jairo y la mujer que tocó el manto de Jesús 5:21-24a 5:24b-34 5:35-43	Una niña es restaurada a la vida y una mujer sanada 5:21-43	La hija de Jairo es levantada 5:21-24a 5:24b-34 5:35-43	La hija de Jairo y la mujer que tocó el manto de Jesús 5:21-23 5:24 5:25-28 5:29-30 5:31 5:32-34 5:35 5:36-39 5:40-41 5:42-43	La sanidad de una mujer hemorrágica. La hija de Jairo es resucitada 5:21-24 5:25-34 5:35-43

Ciclo de lectura tres (“[Seminario de Interpretación Bíblica](#)”)

SIGUIENDO LA INTENCIÓN ORIGINAL DEL AUTOR A NIVEL DE PÁRRAFO

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que usted es el responsable para su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea el capítulo de una sola vez. Identifique los temas. Compare las divisiones de tema con las cinco traducciones modernas. Las divisiones de los párrafos no son inspiradas, pero son la clave para seguir la intención original del autor, que es el elemento central de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo
4. Etc.

VISTAZOS CONTEXTUALES 5:1-43

Este capítulo tiene por objetivo mostrar un día típico en la vida de Jesús durante el tiempo de Su ministerio. Su poder y autoridad son mostrados por

- A. El endemoniado gadareno, con paralelos en Mateo 8:28-34; Lucas 8:26-39.

Marcos 5:1-20 (muestra el poder de Jesús sobre el reino espiritual)

B. La hija de Jairo, con paralelos en Mateo 9:18-19, 23-26; Lucas 8:40-42, 49-56.
Marcos 5:21-24, 35-43 (muestran el poder de Jesús sobre la muerte).

C. La mujer con hemorragia, con paralelos en Mateo 9:20-22; Lucas 8:43-48.
Marcos 5:25-34 (muestra el poder de Jesús sobre la enfermedad).

ESTUDIO DE PALABRA Y FRASE

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 5:1-13

¹Cruzaron el lago hasta llegar a la región de los gadarenos. ²Tan pronto como desembarcó Jesús, un hombre poseído por un espíritu maligno le salió al encuentro de entre los sepulcros. ³Este hombre vivía en los sepulcros, y ya nadie podía sujetarlo, ni siquiera con cadenas. ⁴Muchas veces lo habían atado con cadenas y grilletes, pero él los destrozaba, y nadie tenía fuerza para dominarlo. ⁵Noche y día andaba por los sepulcros y por las colinas, gritando y golpeándose con piedras. ⁶Cuando vio a Jesús desde lejos, corrió y se postró delante de Él. ⁷“¿Por qué te entrometes, Jesús, Hijo del Dios Altísimo?”, gritó con fuerza. “¿Te ruego por Dios que no me atormentes!” ⁸Es que Jesús le había dicho: “¿Sal de este hombre, espíritu maligno!” ⁹“¿Cómo te llamas?”, le preguntó Jesús. “Me llamo Legión”, respondió, porque somos muchos. ¹⁰Y con insistencia le suplicaba a Jesús que no los expulsara de aquella región. ¹¹Como en una colina estaba paciendo una manada de muchos cerdos, los demonios le rogaron a Jesús: ¹²“Mándanos a los cerdos; déjanos entrar en ellos”. ¹³Así que Él les dio permiso. Cuando los espíritus malignos salieron del hombre, entraron en los cerdos, que eran unos dos mil, y la manada se precipitó al lago por el despeñadero y allí se ahogó.

5:1 “Cruzaron el lago...” Probablemente aún era de noche (véase Marcos 4:35). Los discípulos debían remar una vez que Jesús hubo calmado los vientos por completo.

- **“... hasta llegar a la región de los gadarenos”** Este es el área noreste del Mar de Galilea, llamada Decápolis. En general era una zona gentil muy helenizada. Los Evangelios sinópticos varían con la referencia del nombre:

1. Gerasa (MSS κ^x , B, D y Lucas 8:26)
2. Gergesa (MSS κ^2 , L), Gergusta (MS W)
3. Gadara (MSS, A, C, y Mateo 8:28)

Todos estos pueblos pertenecían a esta región.

5:2 “Tan pronto como...” Vea la nota en Marcos 1:10.

- **“...desembarcó”** Quizás los discípulos oyeron los gritos (véase Marcos 5:5), ¡y se alegraron de que Jesús desembarcara primero!

- **“...un hombre”** Mateo 8:28 en adelante tiene “dos hombres”. Mateo también tiene dos hombres ciegos en las afueras de Jericó (véase Mateo 20:29; Marcos 10:46; Lucas 18:35). Esto es una característica del Evangelio de Mateo. Marcos y Lucas coinciden en que hubo solamente un demonio (véase Lucas 8:26 en adelante). Para una discusión más profunda vea *Los dichos difíciles de la Biblia* páginas 321-322 y John Walton y D. Brent Sandy en *El mundo perdido de las escrituras*, los cuales discuten sobre las sociedades orales y su transmisión de tradiciones.

- **“...poseído por un espíritu maligno le salió al encuentro de entre los sepulcros”** Esto obviamente se trata de una narración de posesión demoníaca. El Nuevo Testamento no nos dice el origen del endemoniado ni detalla el proceso de cómo tratar con ellos. El exorcismo nunca se enlista como un don Espiritual.

[Tema Especial: Demonios](#)

[Tema Especial: Exorcismo](#)

5:3 “...vivía en los sepulcros” Ellos llegaron a un área que era el cementerio local. La gente de la zona conocía a un lunático poseído que habitaba en ese remoto lugar. Había llegado a ser su hogar.

- **“...ya nadie podía sujetarlo”** Tenía una fuerza sobrenatural.

5:4 “Muchas veces lo habían atado con cadenas y grilletes...” Esto es un INFINITIVO PERFECTO PASIVO.

Aparentemente la gente del pueblo había tratado de encadenarlo. El era un problema para el pueblo.

- **“...pero él los destrozaba”** Esto también muestra su poder sobrenatural.

5:5 “...gritando y golpeándose con piedras” Este comportamiento puede estar ligado a las expresiones autodestructivas o a las prácticas de adoración pagana (1ra. Reyes 18:28). La información gráfica sobre el comportamiento de este hombre debió haber llegado a través de la gente del pueblo.

5:6 “...corrió y se postró delante de Él” El primer término implica hostilidad. El segundo, implica respeto y reconocimiento a la posición y autoridad de Jesús (véase Marcos 5:4b)

5:7 “¿Por qué te entrometes, Jesús, Hijo del Dios Altísimo?” Uno de los demonios se dirigió a Jesús. Ellos sabían quién era Él (véase Marcos 1:23; Santiago 2:19). Ellos le hablan utilizando una frase Mesiánica. En este caso, estaban motivados por el terror (diferente a Marcos 1:23).

Tema Especial: El Hijo de Dios

Tema Especial: Títulos del AT de Aquel Ser Especial que Viene

- **“¡Te ruego por Dios...!”** Esto es un modismo hebreo que significa “juro por Dios”.

- **“¡...que no me atormentes!”** Gramaticalmente, esto es un SUBJUNTIVO AORISTO ACTIVO de prohibición o un SUBJUNTIVO AORISTO ACTIVO con función de IMPERATIVO AORISTO ACTIVO lo cual implica “jamás iniciar una acción” (véase Babara y Timothy Friberg, *El griego analítico del Nuevo Testamento*, página 120). El demonio sabía que el juicio vendría (véase Marcos 1:23-24; Mateo 25:41; Apocalipsis 12:9; 20:10). Los paralelos en Mateo 8:29; Lucas 8:28 y 31 también implican un juicio escatológico. Aparentemente estos demonios no sabían nada acerca de las dos venidas del Mesías.

¡Aún los “espíritus” pueden sufrir y ser ignorantes del plan redentor de Dios!

5:8,9 “...le había dicho (...) le preguntó” El tiempo IMPERFECTO se utilizaba generalmente de dos maneras: (1) como acción repetida en el pasado o (2) como el inicio de una acción en pasado. En este contexto solo la segunda opción parece encajar. Sin embargo, si el orden de las afirmaciones de Jesús al demonio, están fuera del orden cronológico, entonces la primera puede aplicarse. Marcos puede estar usando el tiempo de una manera informal porque el mismo tiempo se encuentra en Marcos 5:10.

5:9 “¿Cómo te llamas?” La pregunta puede ser una frase hebrea y referirse a sus características.

- **“Legión”** En el ejército romano, una legión estaba formada por 6 mil hombres. Este es uno de los muchos términos latinos utilizados en Marcos. Esto puede tratarse de una metáfora relacionada con el nivel de control que ellos tenían sobre este hombre. Sin embargo, debido a Marcos 5:13 esto podría ser literal, ya que describe a los demonios causando la muerte de dos mil cerdos.

5:10 “... los expulsara de aquella región” Esto puede referirse a

1. el área de las tumbas
2. el distrito de Decápolis
3. probablemente el abismo que se nombra en el paralelo de Lucas 8:31

El paralelo de Mateo tiene “antes del tiempo designado” (véase Mateo 8:29).

5:11 La manada de cerdos muestra que era una zona gentil.

5:12 “Mándanos a los cerdos...” Note que los demonios tenían una petición a Jesús. El texto no explica por qué Jesús permitió a los demonios meterse en los cerdos o por qué ellos lo pidieron. Probablemente, ellos dejaron al hombre y entraron en los animales como una forma visible para animar al hombre a creer que había sido liberado (es decir, una ayuda visual, similar a poner saliva y barro en los ojos del ciego). Los demonios quizás lo solicitaron porque

1. prefirieron los cerdos en lugar del abismo

2. esta acción causaría que la gente del pueblo le pidiera a Jesús que abandonase el lugar
¡Los demonios no hacen nada para ayudar a Jesús!

5:13 “...se ahogó” Es un INDICATIVO IMPERFECTO PASIVO. ¡Se cayeron al precipicio uno tras otro!

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 5: 14-20

¹⁴Los que cuidaban los cerdos salieron huyendo y dieron la noticia en el pueblo y por los campos, y la gente fue a ver lo que había pasado.¹⁵Llegaron donde estaba Jesús, y cuando vieron al que había estado poseído por la legión de demonios, sentado, vestido y en su sano juicio, tuvieron miedo.¹⁶Los que habían presenciado estos hechos le contaron a la gente lo que había sucedido con el endemoniado y con los cerdos.¹⁷Entonces la gente comenzó a suplicarle a Jesús que se fuera de la región. ¹⁸Mientras subía Jesús a la barca, el que había estado endemoniado le rogaba que le permitiera acompañarlo. ¹⁹Jesús no se lo permitió, sino que le dijo: “Vete a tu casa, a los de tu familia, y diles todo lo que el Señor ha hecho por ti y cómo te ha tenido compasión. ²⁰Así que el hombre se fue y se puso a proclamar en Decápolis lo mucho que Jesús había hecho por él. Y toda la gente se quedó asombrada.

5:14 “...y la gente fue a ver lo que había pasado” La curiosidad y el temor motivó a la gente del pueblo a llegar aún de noche.

5:15 “...sentado” Esto es el primero de una serie de condiciones que describe la nueva paz de este hombre y su comportamiento.

- “...vestido” Esto implica que normalmente estaba desnudo (Lucas 8:27).

- “...en su sano juicio” La posesión demoníaca se manifiesta de diversas maneras

1. no puede hablar (Marcos 9:17, 25; Mateo 9:32)
2. no puede ver ni hablar (Mateo 12:22)
3. era epiléptico (Mateo 17:15, 18)
4. tenía mucha fuerza (Marcos 5:3-4)
5. convulsionaba (Marcos 1:26; 9:20)
6. tenía parálisis (Hechos 8:17)

Sin embargo, no todos los problemas físicos son de origen demoníaco. En los Evangelios, la enfermedad y la posesión son dos cosas diferentes (véase Marcos 1:32, 34; 6:13; Mateo 4:24; 10:8; Lucas 4:40-41; 9:1; 13:32).

5:17 “...la gente comenzó a suplicarle a Jesús que se fuera de la región” Esto es un INDICATIVO AORISTO MEDIO y un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO. ¡Posiblemente este rechazo fue la razón por la que los demonios quisieron entrar en los cerdos! La gente del pueblo quería que quien calmó al hombre, algo que nadie había podido hacer, se fuera. Cuán diferente es el pueblo de Juan 4. Aparentemente las preocupaciones económicas pesaban más que la restauración de este individuo.

5:19 “Vete a tu casa, a los de tu familia...” Esto es un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO. Jesús le dijo que regresara a su pueblo. El sabía que la presencia de un seguidor aparentemente gentil, alejaría a algunas personas judías. Al quedarse, sería un testigo de Jesús en área gentil. ¡Él todavía se preocupa por estos materialistas!

- “...y diles” Esto es un IMPERATIVO AORISTO ACTIVO. Comparte con la gente lo que Dios había hecho por él. Aparentemente lo hizo muy bien (véase Marcos 5:20). Esto muestra que Jesús se preocupaba por los gentiles.

[Tema Especial: El Plan Redentor Eterno de Yahvé](#)

5:20 “Decápolis” Esta palabra griega significa “diez ciudades”. Era una confederación que se remontaba a Alejandro Magno. La región se ubicaba al norte de Perea y al este del Mar de Galilea. Era un santuario de la cultura helénica.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 5: 21-24

²¹Después de que Jesús regresó en la barca al otro lado del lago, se reunió alrededor de Él una gran multitud, por lo que Él se quedó en la orilla. ²²Llegó entonces uno de los jefes de la sinagoga, llamado Jairo. Al ver a Jesús, se arrojó a Sus pies, ²³suplicándole con insistencia: “Mi hijita se está muriendo. Ven y pon tus manos sobre ella para que se sane y viva”. ²⁴Jesús se fue con él, y lo seguía una gran multitud, la cual lo apretujaba.

5:22 “...uno de los jefes de la sinagoga, llamado Jairo” Su nombre significa “YHWH ha iluminado”. Esta persona era el encargado de las tareas administrativas, como el mantenimiento del edificio de la sinagoga. Pudo haber sido un hombre con cierto nivel religioso en la comunidad.

- “...se arrojó a Sus pies” Este era un gesto de reverencia y también de adoración (véase Marcos 5:6, 22, 33 donde se utilizan distintas palabras para el mismo gesto). ¡Que un líder del Medio Oriente se postre en la calle ante un rabino no oficial es algo inesperado!

- “**Mi hijita se está muriendo...**” Mateo 9:18 señala que ella murió. Este hombre creyó que la presencia y el toque de Jesús sanaría/restauraría a su hija.

5:23 “pon tus manos sobre ella” [Tema Especial: La Imposición de Manos](#)

NASB, TEV	“Ella volvería normal”
NJKV	“Ella sería sanada”
NRSV	“Ella podía volver a ser normal”
NJB	“Ella podía ser salva”

Esto es el SUBJUNTIVO AORISTO PASIVO del término *sōzō*, usado en un sentido del Antiguo Testamento de liberación física (véase Santiago 5:15). En el Nuevo Testamento, esto toma un sentido de salvación espiritual. Teológicamente, es incierto si todos los que Jesús sano fueron salvos espiritualmente. Sus acciones pudieron haber iniciado el proceso que mas tarde culminaría en la transformación de la vida espiritual de la persona, pero que no esta narrado en las Escrituras.

Un ejemplo podría ser este capítulo donde se observa la fe del endemoniado que fue sanado como un resultado posterior, no antes. La jovencita recibió ayuda por la fe de su padre, y la mujer con el problema de sangrado estuvo dispuesta a hacer a Jesús ceremonialmente impuro con su acto egoísta (y aún supersticioso) al tocar a un rabino. ¿Dónde termina el interés personal y dónde empieza la fe?

[Tema Especial: La Salvación en el AT](#)

5:24-“... lo apretujaba” Lucas 8:24 añade que la presión de la multitud era tan grande, hasta el punto que era difícil respirar.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 5: 25-34

²⁵Había entre la gente una mujer que hacía doce años padecía de hemorragias. ²⁶Había sufrido mucho a manos de varios médicos, y se había gastado todo lo que tenía sin que le hubiera servido de nada, pues en vez de mejorar, iba de mal en peor. ²⁷Cuando oyó hablar de Jesús, se le acercó por detrás entre la gente y le tocó el manto. ²⁸Pensaba: “Si logro tocar siquiera su ropa, quedaré sana”. ²⁹Al instante cesó su hemorragia, y se dio cuenta de que su cuerpo había quedado libre de esa aflicción. ³⁰Al momento también Jesús se dio cuenta de que de Él había salido poder, así que se volvió hacia la gente y preguntó: “¿Quién me ha tocado la ropa?” ³¹ “Ves que te apretuja la gente”, le contestaron Sus discípulos, y aun así preguntas: “¿Quién me ha tocado? ³² Pero Él miraba alrededor para ver quién había hecho esto. ³³ Entonces la mujer, temiendo y temblando, sabiendo lo que en ella había sido hecho, vino y se postró delante de Él, y le dijo toda la verdad. ³⁴ Y Él le dijo: Hija, tu fe te ha hecho salva; ve en paz, y queda sana de tu azote.

5:25 “...hacía doce años padecía de hemorragias” Esto la habría hecho ceremonialmente impura (véase Levítico 15:25-27) y, por lo tanto, marginarla de cualquier forma de adoración judía (es decir, sinagoga y templo).

5:26 “Había sufrido mucho a manos de varios médicos...” Lucas, el médico, deja fuera este comentario de Lucas 8:43 en adelante.

- “...se había gastado todo lo que tenía sin que le hubiera servido de nada” La curación judía mencionada en el Talmud para este problema consistía en

1. que la persona llevara las cenizas de un huevo de avestruz en una bolsa de lino alrededor del cuello; y en invierno en una bolsa de algodón
2. llevar granos de cebada del estiércol de una burra blanca (véase *Shabb* 110 A & B).

5:27 “...y le tocó el manto” Probablemente lo que ella tocó fue su manto de oración, usado por los hombres para taparse la cabeza durante la adoración. Se le llamaba el Tallith (véase Números 15:38-40; Deuteronomio 22:12). ¡Que una mujer ceremonialmente impura tocara a un rabino era un acto sacrílego! ¡La mujer estaba desesperada!

5:30 “Al momento...” Vea la nota en Marcos 1:10.

- “...Jesús se dio cuenta de que (...) el poder” La naturaleza exacta de este poder es incierto. Obviamente era de Dios (véase Lucas 5:17). Jesús sintió su efecto, y pudo dárselo a otros para la misión de los doce y los setenta.

También mostró que Jesús tenía conocimiento limitado (es decir, completamente humano).

- “...de Él había salido” Mateo 8:17 cita a Isaías 53:4 para indicar que el Mesías nos sanaría porque cargó en sí mismo nuestras enfermedades.

- “¿Quién me ha tocado la ropa?” Había una gran multitud (véase Marcos 5:31). Mateo 9:20 dice que fue “el borde de su manto”. El manto de oración tenía trece telas azules en alusión a la Ley Mosaica.

5:32 “...seguía mirando a Su alrededor” Este tiempo IMPERFECTO implica que empezó a ver a la multitud. En esta ocasión Jesús no recibió un aviso sobrenatural sobre quién o qué había sucedido. Posiblemente la pregunta fuese para la mujer (es decir, una oportunidad para expresar públicamente su fe).

5:33 “...temblando de miedo” Las mujeres ocupaban el lugar más bajo en la sociedad, por lo cual no quiso hablar en público. También sabía que como era ceremonialmente impura no debía tocar a un rabino.

5:34 “¡Hija...!” Las enseñanzas de Jesús revelaban la profunda verdad de que los seres humanos, por medio de la fe en Él pueden llegar a ser miembros de la familia de Dios. La salvación se expresa en términos de legalidad o nacimiento, estableciendo una relación familiar. ¡Qué metáforas más poderosas para la experiencia cristiana!

- “¡...tu fe te ha hecho salva!” La clave no fue el toque de ella, sino su fe en Él. La fe en sí no es el problema, sino el objeto de esa fe (es decir, Jesús). No había nada mágico en esto, como tampoco el poder de pensar positivamente, sino más bien fue el poder de Jesús. Este es otro uso del término griego *sōzō* en un sentido del Antiguo Testamento (véase Marcos 5:23) He aquí otro uso del INDICATIVO PERFECTO ACTIVO, cuyo significado establece que fue sanada de su problema físico y así se mantuvo.

[Tema Especial: Fe, Creer o Confiar](#)

[Tema Especial: La Salvación en el AT](#)

- “Vete en paz y queda sana de tu azote” Ambos son IMPERATIVOS PRESENTE ACTIVO. El término paz (*eirēne*) tiene una connotación de totalidad y bienestar; no es solamente la ausencia de problemas. La palabra “aflicción” viene de la raíz “azotar”.

[Tema Especial: Paz, \(eirene\) en el NT](#)

[Tema Especial: Paz \(AT\)](#)

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 5: 35-43

³⁵Todavía estaba hablando Jesús, cuando llegaron unos hombres de la casa de Jairo, jefe de la sinagoga, para decirle: “Tu hija ha muerto. ¿Para qué sigues molestando al Maestro?” ³⁶Sin hacer caso de la noticia, Jesús le dijo al jefe de la sinagoga: “No tengas miedo; cree nada más”. ³⁷No dejó que nadie lo acompañara, excepto Pedro, Jacobo y Juan, el hermano de Jacobo. ³⁸Cuando llegaron a la casa del jefe de la sinagoga, Jesús notó el alboroto, y que la gente lloraba y daba grandes alaridos. ³⁹Entró y les dijo: “¿Por qué tanto alboroto y llanto? La niña no está muerta sino dormida”. ⁴⁰Entonces empezaron a burlarse de Él, pero Él los sacó a todos, tomó consigo al padre y a la madre de la niña y a los discípulos que estaban con Él, y entró donde estaba la niña. ⁴¹La tomó de la mano y le dijo: “*Talita, cum* (que significa: Niña, a ti te digo, ¡levántate!)”. ⁴²La niña, que tenía doce años, se levantó en seguida y comenzó a andar. Ante este hecho todos se llenaron de asombro. ⁴³Él dio órdenes estrictas de que nadie se enterara de lo ocurrido, y les mandó que le dieran de comer a la niña.

5:35 “...ha muerto” Esto es un INDICATIVO AORISTO ACTIVO. ¡Estoy seguro de que Jairo estaba impaciente! Esto parece ser una prueba de su fe u otro ejemplo del conocimiento supernatural de Jesús.

5:36

NASB

“Oyó por casualidad lo que estaba diciendo”

NJKV

“Al no más que Jesús oyó la palabra que fue dicha”

NRSV, NJB

“Oyendo por casualidad lo que decían”

TEV

“Jesús no puso atención a lo que decían”

NIB

“Ignorando lo que decían”

La raíz griega significa “oír sin prestar atención”. Esto puede entenderse como “ignorar” u “oír por casualidad”. Este término es tan ambiguo que los primeros escribas lo cambiaron por la palabra “oír” (véase MSS \aleph^a , A, C, D, K), el cual se encuentra en el paralelo de Lucas 8:50. La UBS4 le da a la palabra “oír por casualidad” una calificación de B (casi seguro).

- “**No tengas miedo...**” Es un IMPERATIVO PRESENTE con un PARTICIPIO NEGATIVO, que por lo general significa detener un acto en proceso. ¡La fe es lo opuesto al temor!

- “**...cree nada más**” Esto es otro IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO. Una declaración tan simple pero crucial (véase Hechos 16:31).

[Tema Especial: Fe, Creer o Confiar](#)

5:37 “No dejó que nadie lo acompañara...” El porqué Jesús tuvo un círculo de amigos íntimos dentro del grupo de discípulos (véase Marcos 1:29; 5:37; 9:2; 13:3; 14:33) es incierto. El Evangelio de Marcos es el testimonio ocular de Pedro. Este pequeño círculo no tenía ningún privilegio especial ya que Santiago fue asesinado muy pronto.

Jesús no quería que fuese reconocida Su fama como sanador y mucho menos como alguien que podía resucitar a los muertos. Esta es una de las varias afirmaciones similares en Marcos; lo que los teólogos llaman “el secreto Mesiánico” (véase Marcos 5:43). El ya había tenido grandes problemas logísticos con las grandes multitudes.

- “**...Pedro, Jacobo y Juan**” Estos eran los amigos íntimos de Jesús (véase Marcos 9:2; 14:33; Mateo 17:1; 26:37; Lucas 9:28).

5:38 “...la gente lloraba y daba grandes alaridos” Esto era algo común y de esperarse en las prácticas funerarias judías. Incluso, algunas veces se contrataban personas profesionales dolientes para que asistieran al funeral. Esto muestra que la familia aguardaba la muerte de la niña, y que ya habían hecho los preparativos.

5:39 “La niña no está muerta sino dormida” Dormir era un eufemismo del Antiguo Testamento para la muerte. Jesús lo usa en el caso de Lázaro, en Juan 11:11. Aquí contrasta con la muerte. Uno pensaría que Marcos 5:37 es una referencia al “secreto Mesiánico de Marcos”, pero ¿por qué Él lo dijo a la multitud?, tal vez estaba tratando de reducir el impacto (es decir, los rumores que había) por el hecho de que iba a ser resucitada.

5:40 “...empezaron a burlarse de Él” Esto es un tiempo IMPERFECTO que señala que la gente curiosa

continuó burlándose de Él por mucho tiempo o que empezaron a burlarse en ese momento.

- “...Sus propios compañeros” Esto se refiere a Pedro, Santiago y Juan. ¡En muchos sentidos, los milagros de Jesús fueron tanto para entrenamiento y fe de los discípulos, como para apoyar a la gente!

5:41 “Talita, cum” Esto es una frase aramea. Los judíos contemporáneos de Jesús hablaban arameo, no hebreo. Esta pudo haber sido la lengua materna de Jesús. En los Evangelios hay varias frases en arameo

1. *Sabbata*, Marcos 3:4
2. *Boanerges*, Marcos 3:17
3. *Satan*, Marcos 3:23, 26; 8:33
4. *Talitha cumi*, Marcos 5:41
5. *Ephphatha*, Marcos 7:35
6. *Gehenna*, Marcos 9: 43, 45, 47
7. *pascha*, Marcos 14:14
8. *Abba*, Marcos 14:36
9. *Eloi, Eloi, lama sabachthani*, Marcos 15:34

El hecho de que Marcos lo haya traducido muestra que su meta era la audiencia gentil.

5:42 “...en seguida” Vea la nota en Marcos 1:10.

- “...tenía doce años” Esto significaba que ella era legalmente responsable de guardar la ley (es decir, *bat mitzvah*), y que estaba en edad para casarse. Los muchachos eran responsables ante la ley y podían casarse a los trece años (es decir, *bar mitzvah*). Recordemos que la vida en sí era mas corta y varias generaciones vivían juntas; por lo tanto, se casaban mucho más jóvenes que hoy en día.

5:43 “Él dio órdenes estrictas de que nadie se enterara de lo ocurrido...” Jesús no quería ser conocido como un sanador o hacedor de milagros. Realizó estas acciones para revelar la compasión de Dios y validar Su mensaje y autoridad (véase Marcos 1:44; 3:12; 5:43; 7:36; 8:26, 30; 9:30; Mateo 8:4; 9:30; 12:16; 17:9).

- “...les mandó que le dieran de comer a la niña” Esto es otro detalle del testigo ocular. Jesús demostró preocupación por esta niña. Esto también prueba que ella fue completamente restaurada a la vida física.

PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario guía de estudio, y significa que usted es el responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar bajo la luz que tenemos. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no deben sustituirse por ningún comentario.

Las preguntas de discusión han sido provistas para ayudarle a pensar sobre los temas más importantes de esta sección del libro. Son simplemente propuestas, no temas definitivos.

1. ¿Qué es una posesión demoníaca? ¿Puede suceder en la actualidad? ¿Puede afectar a los cristianos?
2. ¿Por qué Jesús permitió que los cerdos fueran destruidos?
3. ¿Por qué la gente del pueblo le pidió a Jesús que abandonara el lugar?
4. ¿Por qué el endemoniado restaurado debía quedarse?
5. ¿Qué significa “el poder ha salido”?
6. ¿Por qué Jesús identifica a los muertos como, “están dormidos”?
7. ¿Por qué Jesús quiere mantener el secreto de la resurrección de la hija de Jairo?
8. ¿Por qué tuvo Jesús un círculo íntimo de discípulos?